

29. 8. *Statie sv. Jána Predchodcu*

Μνήμη τῆς αποτομῆς τῆς τιμίας Κεφαλῆς
τοῦ αγίου, ενδόξου Προφήτου, Προδρόμου καί Βαπτιστοῦ, Ἰωάννου.

Ὁὔρεκκοβένιε чертнѣла глабѣ,
чертнѣгѡ елѣкнарѡ прѣрока прѣтѣчи ѡ крѣтѣла ѡιάνна.

Stichiry na Litii veľkej večierne (zatiaľ iba 1. hlas)

Prvé dve stichiry na litii sú predpísané na 1. hlas. Hoci súčasné miney uvádzajú 1. hlas aj pri tretej stichire, v skutočnosti ide o „osemhlasník“, teda stichiru využívajúcu všetkých 8 hlasov.

- Nápev podľa kriukových prameňov z 15.-17. storočia
- Preklad do kyjevskej notácie v duchu ruténskej tradície
- Aplikácia na súčasný csl. text

Pramene

S411, 414, 429, 450

Τί σε καλέσωμεν Προφήτα; 9
Ἄγγελον, Απόστολον, ἢ Μάρτυρα; 11
Ἄγγελον, 3 **ὅτι** ὡς ἀσώματος διήγαγες,
Ἀπόστολον, 4 **ὅτι** ἐμαθήτευσας τὰ ἔθνη,
Μάρτυρα δέ, 4 **ὅτι** σοῦ ἡ κεφαλὴ
ὑπὲρ Χριστοῦ ἐτμήθη.
Αὐτὸν ικέτευε,
ελεηθῆναι τὰς ψυχὰς ἡμῶν.

На литѣн епѣхѣры емоглаены, гл҃азъ ѿ Гѣрманна патріарха:



Что́ тѣ на-ре- чѣмъ, прѣ- рѣ-



ѿ- гла ли; ѿ- по-сто-ла ли; ѿ- лѣ мѣ- чѣ- нн-ка;



ѿ- ге- ла, за-нѣ ѿ-кѡ без-плѣ-тенъ по-жнѣз ѿ- сѣ:



ѿ- по- сто- ла, ѿ-кѡ на- ѿ- чнѣз ѿ- сѣ ѿ- зы-кн. мѣ- чѣ- нн-ка же,



-ее - -



ѿ- кѡ тѣо-ѿ гла- вѣ за хрѣ-та оу-сѣ- чѣ- еѡ.



ѿ- го- же мо-лѣ, по-мнѣ-ло-ва-ти ѿ- шы-на-ша.

